



ST. PAUL'S PRIMARY SCHOOL

Links Street
West Sunshine,
Vic. 3020

HỌC KỲ 1
TUẦN 06: Thứ Hai, 28 tháng 02 năm 2022

A.B.N. 23 073 655 340
Phone: 9363 1568
Fax: 9363 7368
Email: principal@spsunshinewest.catholic.edu.au

NHỮNG NGÀY CẦN GHI NHỚ

Thứ Ba, ngày 01 tháng 03:	Tái Xét Trường Vận Hành
Thứ Tư, ngày 02 tháng 03:	Học sinh Lớp Prep Không Học
Thứ Tư, ngày 02 tháng 03:	Thứ Tư Lễ Tro lúc 9.15am tại Trường St. Paul - Không khách tham dự.
Thứ Năm, ngày 03 tháng 03:	Ngày Trường Đóng Cửa - Học Sinh được Nghỉ học
Thứ Sáu, ngày 04 tháng 03:	Ngày Đi Học Bình Thường - (Ngày Trường Đóng Cửa đã bị Hủy - Xin lưu ý)
Thứ Tư, ngày 09 tháng 03:	Học sinh Lớp Prep Không Học
Thứ Hai, ngày 14 tháng 03:	Ngày Lễ Lao Động - Trường Đóng Cửa
Thứ Ba, ngày 15 tháng 03:	Ban Bí Tích Giải Tội lúc 1.15pm tại Nhà Thờ St. Paul - Học sinh Lớp 3 - không gia đình nào được dự - Lễ này sẽ được quay phim và đăng cho các gia đình xem
Thứ Tư, ngày 16 tháng 03:	Tất cả Lớp Prep Đi Học ngày hôm nay và tất cả các thứ Tư trong tương lai
Thứ Tư, ngày 16 tháng 03:	Ngày 1 of chương trình Thẩm Định Cải Tiến Trường Học
Thứ Hai, ngày 21 tháng 03:	Ngày 2 of chương trình Thẩm Định Cải Tiến Trường Học
Thứ Sáu, ngày 25 tháng 03:	Ngày In-đô-nê-xi-a - Thông tin thêm sẽ được gửi đến sau
Thứ Sáu, ngày 08 tháng 04:	Buổi Tập Hợp Mùa Phục Sinh lúc 12pm - Không khách tham dự
Thứ Sáu, ngày 08 tháng 04:	Kết thúc Học kỳ I lúc 1pm. Học sinh có thể mặc đồ thường.
Thứ Hai, ngày 25 tháng 04:	Ngày ANZAC - Học sinh được nghỉ học
Thứ Ba, ngày 26 tháng 04:	Học kỳ II Bắt đầu vào lúc 8.40am
Thứ Tư, ngày 27 tháng 04:	Chụp Hình toàn Trường - Thông tin thêm sẽ được gửi đến sau

Quý Phụ huynh/Giám hộ thân mến!

Chắc chắn tất cả Quý vị đã bị sốc và buồn rầu khi nhìn thấy những hình ảnh từ Ukraine trong tuần qua. Chúng ta cầu nguyện cho hòa bình ở Ukraine và mong rằng chính phủ Nga sẽ rút quân để người dân Ukraine có thể trở về nhà và bắt đầu lại cuộc sống hòa bình.

Tôi xin Quý vị hãy cầu nguyện cho cộng đồng Trường Tiểu Học Annunciation ở Brooklyn vì một giáo viên của họ vừa qua đời vào tuần trước. Chúng ta xin gửi lời chia buồn sâu sắc nhất đến mọi người trong cộng đồng, đặc biệt là gia đình của Jacqui.

Xin chúc mừng Cô Vanessa Josifovski và ông xã Shaun về tin tuyệt vời rằng họ đang mong chờ đứa con thứ ba trong năm nay. Chúng ta chúc Vanessa và Shaun mọi điều tốt đẹp nhất trong tương lai.

Thứ Tư này chúng ta mừng thứ Tư Lễ Tro đánh dấu khởi đầu của Mùa Chay. Mùa Chay là thời gian chuẩn bị cho Lễ Phục Sinh kéo dài trong bốn mươi ngày. Chúng ta nhớ đến việc Chúa Giê-su đã trải qua bốn mươi ngày trong sa mạc để cầu nguyện và chay tịnh ra sao. Mùa Chay là thời gian cho chúng ta tìm hiểu về Chúa Giê-su kỹ hơn. Người ta thường nghĩ rằng Mùa Chay là thời gian để từ bỏ điều gì đó, nhưng có lẽ trong năm nay chúng ta sẽ nghĩ đến mùa Chay là thời gian để tỏ lộ tình yêu và học hỏi thêm về Tình Yêu mà Chúa Giê-su Ky-tô đã dành cho chúng ta và bằng cách nào chúng ta có thể sống các Giá trị Trọng yếu của Trường St Paul: Tôn Trọng, Đa dạng, Học tập và Quan tâm, và Tình Thương. Chúng ta sẽ cử hành Thánh Lễ tại Trường St Paul với tất cả các lớp sẽ xem Lễ trực tuyến - nhân viên của Trường St Paul sẽ dùng tro để làm dấu thánh giá trên trán của mỗi học sinh để biểu lộ rằng chúng ta đang vào đầu mùa Chay thánh.

Xin nhắc nhở là chúng ta sẽ tổ chức ban Bí tích Giải tội vào lúc 1.15pm ngày thứ Ba (15/03). Buổi lễ sẽ được quay phim - các gia đình có thể xem phim trực tiếp hoặc sau đó trong ngày này vào thời gian thích hợp với Quý vị.

Xin lưu ý rằng học sinh sẽ không đi học vào ngày thứ Năm (03/03) vì tất cả các nhân viên sẽ phải tham gia chuẩn bị cho Tái xét Trường học và cập nhật các kỹ năng Sơ Cấp Cứu. **Ngày Trường đóng cửa được xếp vào thứ Sáu (04/03) đã bị hủy vì chỗ học không có. Trường học mở cửa bình thường cho học sinh học vào ngày này.** Học sinh cũng sẽ nghỉ học vào thứ Hai (14/03) vì Trường đóng cửa nghỉ Lễ Lao Động.

Chụp hình toàn trường sẽ được diễn ra vào ngày thứ Tư (27/04) trong niên học này (Kỳ 2). Học sinh cần phải mặc đầy đủ đồng phục đi học mùa hè. Thông tin chi tiết sẽ được gửi thêm trong kỳ này.

Chào thân ái!

Damian Casamento (HIỆU TRƯỞNG)

TIN TỨC KHỐI LỚP 5&6

Quý Gia đình khối Lớp 5&6 thân mến!

Trong môn Đọc Viết của Kỳ này, chúng tôi sẽ tìm hiểu thể loại văn thuyết phục với trọng tâm là vai trò quan trọng trong việc giải cứu môi trường.

Bắt đầu từ thứ Hai (28/02), chúng tôi muốn các học sinh được xem các tập phim *National Geographic - Welcome to Earth*.

Bộ phim tập tài liệu này được xếp loại PG, và phim khám phá về những điều diệu kỳ nhất của Trái đất và tiết lộ những bí ẩn giấu kín nhất của nó. Phim sẽ cung cấp cho học sinh thêm kiến thức về bối cảnh cho các bài học môn Viết văn của các em. Nếu Quý vị có bất cứ thắc mắc gì về việc con xem bộ phim này, xin đừng ngại liên lạc với giáo viên của con qua điện thoại hoặc email.

Xin cảm ơn! Các Giáo Viên Khối Lớp 5&6

DỰ ÁN TIÊN PHONG VỀ SỨC KHỎE TÂM THẦN TẠI TRƯỜNG TIỂU HỌC

Quý Phụ huynh của Lớp 2 và Lớp 4 thân mến

Trường chúng ta đang tham gia Dự án Sức khỏe Tâm thần tại Trường Tiểu Học (*tiếng Anh viết tắt là MHIPS*). Quý vị sẽ nhận được thư về dự án tiên phong này qua con của Quý vị trong tuần này và ghi rõ các điểm sau:

Tất cả phụ huynh/giám hộ của các học sinh Lớp 2 và 4 được mời gọi tham gia dự án nghiên cứu này. Để tham gia, chúng tôi mời gọi Quý vị hãy hoàn thành hai cuộc khảo sát trên mạng dài 15 phút (Lần đầu vào Kỳ 1 và lần hai vào Kỳ 4) về sự phát triển về hành vi và cảm xúc của con mình, và kiến thức của Quý vị về sức khỏe tâm thần và an sinh của trẻ. Quý vị không buộc phải tham gia nếu Quý vị không muốn.

Thư bao gồm đường dẫn đến trang Thông tin người tham dự và Đơn ưng thuận và câu hỏi khảo sát và được ghi lại dưới đây để Quý vị thuận tiện tham khảo redcap.link/mhips2022-CEOM

Xin hoàn thành cuộc khảo sát trước ngày thứ Sáu (11/03)

Nếu Quý vị có bất cứ thắc mắc gì về cuộc khảo sát này, xin liên lạc với đội nghiên cứu MCRI tại mhips@mcri.edu.au hoặc gọi số 03 9936 6072.

Chào thân ái!

Damian Casamento (Hiệu Trưởng) và Rebeca Lopez (Điều hợp Viên Sức khỏe Tâm Thần và An Sinh)

CÁC NGÀY CỬ HÀNH BÍ TÍCH TRONG NĂM 2022

Ban Bí Tích Giải Tội (Lớp 3) - Thứ Ba (15/03), 1.15pm, Nhà Thờ St. Paul - Lễ được quay phim và chiếu trực tiếp hoặc sau đó.

Đêm Thông tin dành cho Gia đình về Bí tích Thánh Thể - Thứ Tư (04/05), 7pm, Trường St. Paul

Ban Bí Tích Thánh Thể (Lớp 3) - Thứ Bảy (21/05), 12pm, Nhà Thờ St. Paul.